

# Εγχειρίδιο Χρήσης

# LabelManager<sup>®</sup>

420P

www.dymo.com



20 Πλοήγηση

21

- OK
- 22 Άνοιγμα
- 15 Νέα ετικέτα/Καθαρισμός

Εισαγωγή

13

14

16

1

2

3

4

5

6

7

8

Σύμβολα

Πλήκτρο

Οπισθοδιαστήματος Επιστροφή

Shift

Ενεργοποίηση/Απενεργοποίηση

Μέγεθος Γραμματοσειράς

# Περιεχόμενα

Σχετικά με το Νέο σας Ετικετογράφο	3
Δήλωση Προϊόντος	3
Ξεκινώντας	3
Σύνδεση του Ρεύματος	3
Εισαγωγή της Μπαταρίας	
Επαναφόρτιση της Μπαταρίας	3
Εισαγωγή της Κασέτας Ετικετών	3
Χρήση του Ετικετογράφου για Πρώτη Φορά	4
Γνωριμία με τον Ετικετογράφο	4
Ι ροφοδοσία ρεύματος	4
	4
Format (Μορφοποίηση)	4
Font Size (Μέγεθος Γραμματοσειράς)	4
Insert (Εισαγωγή)	4
Settings (Ρυθμίσεις)	4
Γραφή Κεφαλαίων	5
Shift	5
Πλήκτρο Οπισθοδιαστήματος	5
Νέα ετικέτα/Καθαρισμός	5
Πλήκτρα Πλοήγησης	5
Ακύρωση	5
Προεπισκόπηση	5
Μορφοποίηση της Ετικέτας σας	5
Ιύπος Ι ραμματοσειράς	5
Μέγεθος Ι ραμματοσειράς	5
Στυλ Γραμματοσειράς	6
Ι Ιροσθήκη Ι Ιεριγραμμάτων	6
Χρήση Κειμένου Ειδώλου	6
Κατακόρυφο Κείμενο	6
Στοίχιση του Κειμένου	7
Δημιουργία Ετικετών Σταθερού Μήκους	7
Δημιουργία Ετικετών Γιολλών Γραμμών	······ <u>/</u>
Χρηση Εικόνων Clip Art, Συμβόλων και Ειδικών Χαρακτηρών	7
Προσθήκη Εικόνων Clip Art	
Γιροσθηκη Συμβολων	8
Εισαγωγη Διεθνων Χαρακτηρων	8
Χρηση της Σημανσης Ημερομηνιας/Ωρας Βάθωση μια στην δαστο	ð
Ρυθμίση Ημερομηνίας και Ωρας	8
Ρυθμίση Μορφής Ημερομηνίας και Ωρας	9
Γιροσθηκη Ημερομηνίας και Ωρας	9
<b>Χρηση Αυτοματης Αριθμησης</b>	9
	9
Διαγραφή Αυτοματής Αρισμήσης	9
Αρηση Ραροοκωσικων	9
Γιρουσική Ραρουκωσικα	9
ΕΠεζεργασία ένος Ραροσκωσικά	9
Διαγραφή Ραροσκωσικα	9
	<b>9</b> 10
Αποθηκευση Επκετας	10
Ανοιγμα Αποθηκευμένου Κειμένου Εισανωνά Αποθηκειμένου Κειμένου	10
Δοοντίδα του Ετικετονοάφου σας	10 10
φροντίου του Ετικετογραφού σας Χρήση του Ετικετογράφου με τον Υπολογιστή σας	۱۵ ۱۵
Σύνδεση του Ετικετογράφου με τον Υπολογιστή σας	<b>1</b> 0
Συνσεση του Επκετογραφού με τον τπολογιστη σας Σνετικά με το Εναωματωμένο Λονιστικό	10 11
Σχετικά με το Δονισμικό DVMO Label™ ν.8	۱۱ 14
∠χετικά με το πογισμικό ο πίνιο Laber™ ۷.ο Κατάσταση του Ετικετονοάφου	ו ו 10
Αντιμετώπιση Ποοβλημάτων	12 12
Παρατηρήσεις επί της Τεκιπρόματας	۲۲ 12
Περιβαλλοντικές Πληροφορίες	13 12
יילא אמימיס ביווער 2 ביווער איילא	

# Σχετικά με το Νέο σας Ετικετογράφο

Με τον ηλεκτρονικό ετικετογράφο DYMO® LabelManager 420P μπορείτε να δημιουργήσετε μια μεγάλη ποικιλία αυτοκόλλητων ετικετών υψηλής ποιότητας. Μπορείτε να επιλέξετε να εκτυπώσετε τις ετικέτες σας σε ποικίλες γραμματοσειρές, μεγέθη γραμματοσειράς και στυλ. Ο ετικετογράφος χρησιμοποιεί κασέτες ετικέτας DYMO D1 πλάτους 6 mm (1/4"), 9 mm (3/8"), 12 mm (1/2"), ή 19 mm (3/4"). Αυτές οι κασέτες ετικετών είναι διαθέσιμες σε μεγάλη ποικιλία χρωμάτων.

Επισκεφθείτε τη διεύθυνση <u>www.dymo.com</u> για πληροφορίες όσον αφορά την προμήθεια ετικετών και εξαρτημάτων για τον ετικετογράφο σας.

#### Δήλωση Προϊόντος

Επισκεφθείτε τη διεύθυνση **www.dymo.com/register** για να δηλώσετε ηλεκτρονικά τον ετικετογράφο σας.

#### Ξεκινώντας

Ακολουθήστε τις οδηγίες αυτής της ενότητας για να εκτυπώσετε την πρώτη σας ετικέτα.

#### Σύνδεση του Ρεύματος

Ο ετικετογράφος τροφοδοτείται από μια επαναφορτιζόμενη συστοιχία μπαταριών ιόντων Λιθίου. Για εξοικονόμηση ενέργειας, ο ετικετογράφος διακόπτει αυτόματα τη λειτουργία του μετά από δέκα λεπτά αδράνειας.

#### Εισαγωγή της Μπαταρίας

Η συστοιχία μπαταριών που συμπεριλαμβάνεται στον ετικετογράφο σας έρχεται μερικώς φορτισμένη.

#### Για να εισάγετε την μπαταρία

 Αφαιρέστε το κάλυμμα του θαλάμου μπαταριών από τον ετικετογράφο. Δείτε Εικόνα 2.



Εικόνα 2

- 2 Εισάγετε τη συστοιχία μπαταριών στο θάλαμο μπαταριών.
- 3 Επανατοποθετήστε το κάλυμμα του χώρου μπαταριών.

Αφαιρέστε τη συστοιχία μπαταριών αν ο ετικετογράφος δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.

#### Επαναφόρτιση της Μπαταρίας

Μαζί τον ετικετογράφο σας συμπεριλαμβάνεται ένας φορτιστής για την επαναφόρτιση της συστοιχίας μπαταριών.

U Ο φορτιστής χρησιμοποιείται μόνο για την επαναφόρτιση της συστοιχίας μπαταριών. Ο φορτιστής δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί για την τροφοδοσία του ετικετογράφου.

#### Για να επαναφορτίσετε την μπαταρία

- Συνδέστε το φορτιστή στην υποδοχή ρεύματος στην πάνω πλευρά του ετικετογράφου.
- 2 Συνδέστε την άλλη άκρη του φορτιστή σε μια παροχή ρεύματος.

## Εισαγωγή της Κασέτας Ετικετών

Ο ετικετογράφος σας χρησιμοποιεί κασέτες ετικετών DYMO D1. Επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.dymo.com για πληροφορίες σχετικά με το πώς μπορείτε να προμηθευτείτε πρόσθετες κασέτες ετικετών.

#### Για να εισάγετε την κασέτα ετικετών

 Ανασηκώστε το κάλυμμα της κασέτας ετικετών για να ανοίξετε το θάλαμο των ετικετών. Δείτε Εικόνα 3.



#### Εικόνα 3

2 Βεβαιωθείτε ότι η ταινία και η κορδέλα είναι τεντωμένες κατά μήκος του ανοίγματος της κασέτας και ότι η ταινία περνάει ανάμεσα στους οδηγούς ετικέτας. Δείτε Εικόνα 4.

Αν είναι απαραίτητο γυρίστε το καρούλι τυλίγματος της κορδέλας κατά τη φορά των δεικτών του ρολογιού για να το τεντώσετε.



Καρούλι τυλίγματος κορδέλας (Ribbon rewind spool) Οδηγοί ετικετών (Label guides)

#### Εικόνα 4

3 Εισάγετε την κασέτα και πιέστε δυνατά μέχρι να κουμπώσει στη θέση της. Δείτε Εικόνα 5.



#### Εικόνα 5

4 Κλείστε το κάλυμμα της κασέτας ετικετών.

# Χρήση του Ετικετογράφου για Πρώτη Φορά

Την πρώτη φορά που ενεργοποιείτε τη συσκευή, σας ζητείται να επιλέξετε τη γλώσσα, τις μονάδες μέτρησης και το πλάτος της ετικέτας. Αυτές οι επιλογές παραμένουν ενεργές μέχρι να τις αλλάξετε.

Μπορείτε να αλλάξετε αυτές τις επιλογές χρησιμοποιώντας το πλήκτρο .

#### Για να ρυθμίσετε τον ετικετογράφο

- 1 Πιέστε το 🙆 για ενεργοποίηση.
- 2 Επιλέξτε τη γλώσσα και πιέστε 🖾
- 3 Επιλέξτε inches (ίντσες) ή mm (χιλιοστά) και πιέστε
- 4 Επιλέξτε το πλάτος της κασέτας ετικετών που βρίσκεται μέσα στον ετικετογράφο και πιέστε <sup>□</sup>.

Τώρα είστε έτοιμοι να εκτυπώσετε την πρώτη σας ετικέτα.

#### Για να εκτυπώσετε μια ετικέτα

- Εισάγετε κείμενο για να δημιουργήσετε μια απλή ετικέτα.
- Πιέστε 1
- Διαιρούμενο προστατευτικό

Εικόνα 6

- Πιέστε το πλήκτρο κοπής για να κόψετε την ετικέτα.
- 4 Αφαιρέστε το χάρτινο προστατευτικό από την ετικέτα για να αποκαλύψετε το αυτοκόλλητο και μετά κολλήστε την ετικέτα.

# Γνωριμία με τον Ετικετογράφο

Εξοικειωθείτε με τη θέση των πλήκτρων για κάθε χαρακτηριστικό και λειτουργία του ετικετογράφου. Ανατρέξτε στην Εικόνα 1. Οι ενότητες που ακολουθούν περιγράφουν κάθε χαρακτηριστικό αναλυτικά.

# Τροφοδοσία ρεύματος

Το πλήκτρο το πλήκτρο ενεργοποιεί και απενεργοποιεί τη συσκευή. Μετά από δέκα λεπτά αδράνειας, η συσκευή απενεργοποιείται αυτόματα. Όταν ο εκτυπωτής απενεργοποιείται, η τελευταία ετικέτα που δημιουργήθηκε παραμένει στη μνήμη και εμφανίζεται όταν ενεργοποιηθεί πάλι η συσκευή. Επίσης επανέρχονται οι τελευταίες ρυθμίσεις στυλ.

# Οθόνη LCD

Η οθόνη μπορεί να παρουσιάσει τέσσερις γραμμές κειμένου ταυτόχρονα. Ο αριθμός των χαρακτήρων που εμφανίζονται σε κάθε γραμμή, ποικίλει λόγω του μεταβλητού διακένου μεταξύ των χαρακτήρων.

Με τη μοναδική οθόνη γραφικών της DYMO, οι περισσότερες μορφοποιήσεις που εισάγετε εμφανίζονται άμεσα.



Οι ενδείξεις των δυνατοτήτων στο πάνω και δεξιό μέρος της οθόνης LCD εμφανίζονται μαύρες για να σας πληροφορούν πότε είναι επιλεγμένες.

- 1 Γραμματοσειρά 8 Ραβδοκώδικας
- 2 Μέγεθος 9 Γραμματοσειράς
  - Περιοχή **10** Επεξεργασίας

3

4

5

- Κείμενο ειδώλου 11 Κεφαλαία
- Κατακόρυφο 12 Μπαταρία
- 6 Στοίχιση κειμένου

κείμενο

7 Αυτόματη αρίθμηση

# Format (Μορφοποίηση)

Το πλήκτρο το πλήκτρο μφανίζει τα υπομενού Font (Γραμματοσειρά), Font Size (Μέγεθος Γραμματοσειράς), Style (Στυλ), Borders (Περιγράμματα), Mirror (Είδωλο), Vertical (Κατακόρυφο κείμενο), Alignment (Στοίχιση) και Label Length (Μήκος Ετικέτας). Αυτές οι δυνατότητες μορφοποίησης περιγράφονται παρακάτω σε αυτό το Εγχειρίδιο Χρήσης.

# Font Size (Μέγεθος Γραμματοσειράς)

Το πλήκτρο εμφανίζει το μενού Font Size (Μέγεθος γραμματοσειράς). Αυτή η δυνατότητα μορφοποίησης περιγράφεται παρακάτω σε αυτό το Εγχειρίδιο Χρήσης.



# Insert (Εισαγωγή)

Το πλήκτρο σας επιτρέπει να εισάγετε σύμβολα, εικόνες, ραβδοκώδικες, αυτόματη αρίθμηση, την ημερομηνία και ώρα ή αποθηκευμένο κείμενο στην ετικέτα σας. Αυτές οι δυνατότητες περιγράφονται παρακάτω στο παρόν Εγχειρίδιο Χρήσης.

# Settings (Ρυθμίσεις)

Το πλήκτρο <sup>()</sup>εμφανίζει τα υπομενού γλώσσας, μονάδων μέτρησης, πλάτους ετικέτας και ημερομηνίας/ώρας.

13 Σταθερό μήκος ετικέτας

Τονισμένος

χαρακτήρας

Shift

# Γραφή Κεφαλαίων

Το πλήκτρο <sup>(EM)</sup> ενεργοποιεί ή απενεργοποιεί τη χρήση κεφαλαίων χαρακτήρων. Όταν η γραφή κεφαλαίων είναι ενεργοποιημένη, τότε εμφανίζεται η ένδειξη κεφαλαίων στην οθόνη και όλα τα γράμματα που εισάγετε είναι κεφαλαία. Όταν η γραφή κεφαλαίων είναι απενεργοποιημένη, τότε όλα τα γράμματα εμφανίζονται πεζά. Η γραφή κεφαλαίων είναι η προεπιλεγμένη ρύθμιση.

# Shift

Το πλήκτρο χρησιμοποιείται για να επιλέξετε ένα από τα σύμβολα που βρίσκονται πάνω στα αριθμητικά πλήκτρα. Για παράδειγμα, όταν πιέζετε το το το ο αριθμός 8; όμως αν

πιέσετε πρώτα το <sup>[1]</sup>και στη συνέχεια το <sup>[2]</sup>, θα εμφανιστεί μια απόστροφος (') στην οθόνη.

Μπορείτε επίσης να χρησιμοποιήσετε το πλήκτρο

για να ενεργοποιήσετε ή απενεργοποιήσετε τη γραφή κεφαλαίων για έναν αλφαβητικό χαρακτήρα.

# Πλήκτρο Οπισθοδιαστήματος

Το πλήκτρο 🖻 διαγράφει τον χαρακτήρα στα αριστερά του δρομέα. Μπορείτε επίσης να

χρησιμοποιήσετε το πλήκτρο 🖻 για να βγείτε από ένα μενού χωρίς να κάνετε κάποια επιλογή.

# Νέα ετικέτα/Καθαρισμός

Το πλήκτρο 🔟 σας δίνει τη δυνατότητα να καθαρίσετε όλο το κείμενο της ετικέτας, μόνο τη μορφοποίηση του κειμένου ή και τα δύο.

# Πλήκτρα Πλοήγησης

Μπορείτε να δείτε και να τροποποιήσετε την ετικέτα σας χρησιμοποιώντας το αριστερό, το δεξί, το πάνω και το κάτω πλήκτρο πλοήγησης. Μπορείτε επίσης να πλοηγηθείτε στις επιλογές των μενού χρησιμοποιώντας τα πλήκτρα πλοήγησης και στη συνέχεια κάνοντας κάποια επιλογή πιέζοντας το 🖾.

#### Ακύρωση

Το πλήκτρο 🔳 σας επιτρέπει να εξέλθετε από ένα μενού χωρίς να κάνετε κάποια επιλογή, ή να ακυρώσετε κάποια ενέργεια.

# Προεπισκόπηση

Το πλήκτρο <sup>()</sup> εμφανίζει μια προεπισκόπηση της μορφής της ετικέτας σας. Η προεπισκόπηση δείχνει πως θα εκτυπώνεται το κείμενο στην ετικέτα, καθώς και το μήκος της ετικέτας.

# Μορφοποίηση της Ετικέτας σας

Μπορείτε να διαλέξετε ανάμεσα σε αρκετές δυνατότητες μορφοποίησης για να βελτιώσετε την εμφάνιση των ετικετών σας.



- 1 Τύπος Γραμματοσειράς
- 2 Μέγεθος Γραμματοσειράς
- 3 ΣτυλΓραμματοσειράς
- 6 Κατακόρυφο κείμενο
- **7** Στοίχιση

Είδωλο

Περιγράμματα 8 Μήκος ετικέτας

5

#### Για προσαρμογή της μορφοποίησης

Πιέστε 🖳.

4

- 2 Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα πλοήγησης για να επιλέξετε την επιλογή μορφοποίησης που θέλετε να αλλάξετε και πιέστε
- 3 Επιλέξτε την επιλογή που θέλετε να εφαρμόσετε στην ετικέτα σας και πιέστε

# Τύπος Γραμματοσειράς

Υπάρχουν διαθέσιμοι οκτώ τύποι γραμματοσειράς για τις ετικέτες σας:



 Χρησιμοποιήστε το πάνω και κάτω πλήκτρο πλοήγησης για να επιλέξετε τον τύπο της γραμματοσειράς.

# Μέγεθος Γραμματοσειράς

Υπάρχουν οκτώ διαθέσιμα μεγέθη γραμματοσειράς για τις ετικέτες σας:



Τα διαθέσιμα μεγέθη γραμματοσειράς εξαρτώνται από το πλάτος της ετικέτας που έχετε επιλέξει. Το μέγεθος γραμματοσειράς εφαρμόζεται σε όλους τους χαρακτήρες μιας ετικέτας.

Πλάτος Ετικέτας Γραμματοσειράς	Διαθέσιμο Μέγεθος
6 mm (1/4")	8, 10, 12 στιγμές
9 mm (3/8")	8, 10, 12, 16, 20 στιγμές
12 mm (1/2")	8, 10, 12, 16, 20, 24 στιγμές
19 mm (3/4")	8, 10, 12, 16, 20, 24, 23, 40 στιγμές

 Χρησιμοποιήστε το αριστερό και δεξί πλήκτρο πλοήγησης για να επιλέξετε το μέγεθος γραμματοσειράς.

U Μπορείτε επίσης εύκολα να προσπελάσετε το μενού μεγέθους γραμματοσειράς χρησιμοποιώντας το πλήκτρο συντόμευσης Μεγέθους Γραμματοσειράς.

# Στυλ Γραμματοσειράς

Μπορείτε να διαλέξετε από 12 διαφορετικά στυλ γραμματοσειράς:



AaBb	Κανονικό
AaBb	Έντονο
AaBb	Πλάγιο
AaBb	Περίγραμμα
AaBb	Σκιασμένο
AaBb	Πλάγιο + Έντονο
<u>AaBb</u>	Κανονικό + Υπογραμμισμένο
<u>AaBb</u>	Έντονο και Υπογραμμισμένο
AaBb	Πλάγιο + Υπογραμμισμένο
AaBb	Περίγραμμα + Υπογραμμισμένο
AaBb	Σκιασμένο + Υπογραμμισμένο
<u>AaBb</u>	Πλάγιο + Έντονο + Υπογραμμισμένο

Χρησιμοποιήστε το πάνω και κάτω πλήκτρο πλοήγησης για να επιλέξετε το στυλ της γραμματοσειράς.

Όταν χρησιμοποιείτε υπογράμμιση σε ετικέτες πολλαπλών γραμμών, κάθε γραμμή υπογραμμίζεται.

# Προσθήκη Περιγραμμάτων

Μπορείτε να τονίσετε το κείμενό σας επιλέγοντας ένα περίγραμμα.

Basic	24 3 1	<b></b>	
	1 1	ABC 123 ) ABC 123 )	
ΑΒC 123 Τετράγωνο		Ş ABC 123 }	Περγαμηνή
(ΑΒC 123 Στρογγυλεμένο	b	( ABC 123 )	Σύννεφο
<u> ΑΒC 123 </u> Με κόψη		& ABC 123 &	Λουλούδια
ΑΒር 123 Με αιχμή		2 ABC 123 K	Λάβαρο

Χρησιμοποιήστε το πάνω και κάτω πλήκτρο πλοήγησης για να επιλέξετε το περίγραμμα.

Όταν χρησιμοποιείτε περιγράμματα σε ετικέτες πολλαπλών γραμμών, τότε όλες οι γραμμές τοποθετούνται μέσα σε ένα μοναδικό περίγραμμα.

#### Χρήση Κειμένου Ειδώλου

ſ

Η μορφή ειδώλου σας επιτρέπει να εκτυπώνετε κείμενο το οποίο διαβάζεται από δεξιά προς αριστερά, όπως θα βλέπατε το κείμενο σε έναν καθρέφτη.



 Χρησιμοποιήστε το αριστερό και δεξί πλήκτρο πλοήγησης για να επιλέξετε τη μορφή ειδώλου.

#### Κατακόρυφο Κείμενο

Μπορείτε να εκτυπώσετε ετικέτες με το κείμενο να εμφανίζεται κατακόρυφα. Ετικέτες με πολλαπλές γραμμές κειμένου θα εκτυπώνονται ως πολλαπλές στήλες κειμένου.



Χρησιμοποιήστε το αριστερό και δεξί πλήκτρο πλοήγησης για να επιλέξετε τη μορφή κατακόρυφου κειμένου.

🕕 Όταν χρησιμοποιείτε κατακόρυφο κείμενο μαζί με ένα στυλ υπογράμμισης, η υπογράμμιση δεν εκτυπώνεται.

# Στοίχιση του Κειμένου

Μπορείτε να στοιχίσετε το κείμενο για να εκτυπώσετε με αριστερή στοίχιση ή με δεξιά στοίχιση στην ετικέτα. Η προεπιλεγμένη στοίχιση είναι στο κέντρο.



 Χρησιμοποιήστε το αριστερό και δεξί πλήκτρο πλοήγησης για να επιλέξετε τη στοίχιση του κειμένου.

#### Δημιουργία Ετικετών Σταθερού Μήκους

Φυσιολογικά, το μήκος μιας ετικέτας καθορίζεται από το μήκος του κειμένου. Ωστόσο, μπορείτε να επιλέξετε να ορίσετε το μέγεθος της ετικέτας για μια συγκεκριμένη εφαρμογή. Μπορείτε να επιλέξετε μια ετικέτα σταθερού μήκους μέχρι 400 mm (15").

#### Για να ορίσετε ένα σταθερό μήκος

 Χρησιμοποιήστε το πάνω και κάτω πλήκτρο πλοήγησης για να επιλέξετε τη δυνατότητα σταθερού μήκους.

A	ixed	1 2 1	- 6 - ) I (	3.)7(	~
⊎Ā	uto-ler	nsth		_	
odÂ	C⊇O	E	EB		ने

2 Χρησιμοποιήστε το πάνω και κάτω πλήκτρο πλοήγησης για να επιλέξετε το μήκος της ετικέτας.



Όποιο τμήμα κειμένου δε χωράει εντός του σταθερού μήκους της ετικέτας εμφανίζεται στην οθόνη σκιασμένο.

#### Δημιουργία Ετικετών Πολλών Γραμμών

Μπορείτε να εκτυπώσετε το πολύ τέσσερις γραμμές σε μια ετικέτα.

Ο αριθμός των γραμμών που μπορείτε να εκτυπώσετε σε μια ετικέτα εξαρτάται από το μέγεθος της ετικέτας που έχετε επιλέξει.

Πλάτος Ετικέτας	Μέγιστος Αριθμός Γραμμών
6 mm (1/4")	1 γραμμή
9 mm (3/8")	2 γραμμές
12 mm (1/2")	3 γραμμές
19 mm (3/4")	4 γραμμές

Για να δημιουργήσετε μια ετικέτα πολλών γραμμών  Πληκτρολογήστε το κείμενο της πρώτης γραμμής και πιέστε



- 2 Πληκτρολογήστε το κείμενο κάθε |πρόσθετης γραμμής και πιέστε μετά από κάθε γραμμή κειμένου
- 3 Πιέστε 📓 για να εκτυπώσετε.

## Χρήση Εικόνων Clip Art, Συμβόλων και Ειδικών Χαρακτήρων

Στις ετικέτες σας μπορούν να προστεθούν εικόνες clip art, σύμβολα, σημεία στίξης και άλλοι ειδικοί χαρακτήρες.

## Προσθήκη Εικόνων Clip Art

Ο ετικετογράφος συμπεριλαμβάνει τις εικόνες clip art που παρουσιάζονται παρακάτω.

	<b>1</b>	÷	→	Û	Û
ম		Ļ	4	$\leftrightarrow$	
<b>1</b>	\$	<b>1</b>	Ţ	ø	$\boldsymbol{\times}$
©	R	тм	Œ	✓	×
$\odot$	8	<b>:</b>	ŧ	ŧ	i
<b>₫</b>	\$	€X	+	¢	Ţ
11	Ť	₿	9 <del>.,</del>	$\odot$	ī
Þ	æ		ā	2	Ą
			Ì		
ᠿ	<b>9</b>		¥		Ð
$\square$		2		<b>e</b> f	*
*	*	•	*	*	\$
*	<b>∀</b> *	*	♪	★ €	<b>☆</b> Ø3
* * \$	♥ *	<ul> <li>★</li> <li>&lt;</li></ul>	*	* *	☆ 233 113
* * •	♥ * ↓	<ul> <li>◆</li> <li>◆</li></ul>	▲ ▲ ▲ ● ↓ ↓	* * *	☆ ੴ ●
<ul> <li>★</li> <li>↓</li> <li>↓</li> <li>↓</li> <li>↓</li> <li>↓</li> </ul>	♥ ** ↓ ↓	<ul> <li>◆</li> <li>◆</li></ul>	<ul> <li>★</li> <li>↓</li> <li>↓</li></ul>	* * * *	☆ 33 © ~
* * • • • •	<ul> <li>▼</li> <li>★</li> <li>▲</li> <li>▲</li> <li>⊗</li> </ul>	<ul> <li>◆</li> <li>◆</li></ul>	<ul> <li>★</li> <li>▲</li> <li>▲</li> <li>★</li> <li>+</li> </ul>	★	☆ ੴ ● ● ●
<ul> <li>★</li> <li>↓</li> <li>↓</li></ul>	<ul> <li>▼</li> <li>★</li> <li>▲</li> <li>△</li> <li>⊗</li> <li>=</li> </ul>	<ul> <li>◆</li> <li>◆</li></ul>		★ ★ ~ ~ * * *	☆ 33 © • • • • • • • • • • • •
	<ul> <li>▼</li> <li>★</li> <li>▲</li> <li>▲</li> <li>⊗</li> <li>€</li> <li>₹</li> </ul>	<ul> <li>◆</li> </ul>	<ul> <li>★</li> <li>★</li> <li>★</li> <li>+</li> <li>+</li> <li>√</li> </ul>	★ ** ** ** ** ** ** ** ** ** *	☆ 83 ● ● ● ● ● ● ● ● ● ● ● ● ● ● ● ● ●
	<ul> <li>▼</li> <li>★</li> <li>▲</li> <li>▲</li> <li>◇</li> <li></li> <li>♦</li> <li>♦</li> <li>⊗</li> </ul>	<ul> <li>◆</li> </ul>	<ul> <li>★</li> <li>▲</li> <li>▲</li> <li>★</li> <li>+</li> <li>÷</li> <li>√</li> <li>⊗</li> </ul>	★ ★ ~ ~ ~ * * * * * * * * * * * * *	☆ 83 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3
<ul> <li>★</li> <li>↓</li> <li>↓</li> <li>↓</li> <li>↓</li> <li>↓</li> <li>↓</li> <li>⊗</li> <li></li> <l< th=""><th><ul> <li>▼</li> <li>★</li> <li>▲</li> <li>▲</li> <li>♦</li> <li>♦</li> <li>♦</li> <li>♥</li> <li>♥</li></ul></th><th><ul> <li>◆</li> <li>◆</li></ul></th><th><ul> <li>★</li> <li>↓</li> <li>↓</li></ul></th><th>★ ★ ~ ~ * * * * * * * * * * * * *</th><th><ul> <li>☆</li> <li>ੴ</li> <li></li> <li></li></ul></th></l<></ul>	<ul> <li>▼</li> <li>★</li> <li>▲</li> <li>▲</li> <li>♦</li> <li>♦</li> <li>♦</li> <li>♥</li> <li>♥</li></ul>	<ul> <li>◆</li> <li>◆</li></ul>	<ul> <li>★</li> <li>↓</li> <li>↓</li></ul>	★ ★ ~ ~ * * * * * * * * * * * * *	<ul> <li>☆</li> <li>ੴ</li> <li></li> <li></li></ul>

#### Για να εισάγετε εικόνα clip art

- Πιέστε (Πιάζ), επιλέξτε Clip Art, και στη συνέχεια πιέστε το (Π).
- 2 Χρησιμοποιήστε το πάνω και κάτω ή αριστερό και δεξί πλήκτρο πλοήγησης για να επιλέξετε την επιθυμητή εικόνα clip art.
- 3 Όταν εντοπίσετε την εικόνα clip art, πιέστε *για* να την εισάγετε στην ετικέτα σας.

#### Προσθήκη Συμβόλων

Ο ετικετογράφος υποστηρίζει το εκτεταμένο σύνολο χαρακτήρων που εμφανίζεται παρακάτω.

8	н	E.	(e)	i.	- 5
5	1	X	3	&	@
Б	i	?	٤		٠
(	)	{	}	1	1
€	£	\$	¢	¥	#
+	2	*	÷	N	^
~	æ	=	≠	±	<
>	≤	٤	%	%	٥
0	1	z	3	4	5
6	7	8	9		
P	1	2	3	4	5
6	7	8	9		
1/3	⅔	1⁄a	5/8	7∕8	1/4
1/2	3⁄4	3∕8	§	1	
α	β	Y	δ	ε	ζ
η	θ	3	к	λ	μ
v	ξ	o	π	ρ	σ
т	U	φ	Х	Ψ	ω
A	В	Г	Δ	Е	Z
н	Θ	1	к	٨	М
N	Ξ	0	п	Р	Σ
т	Y	Φ	Х	Ψ	Ω
а	б	в	Г	д	е
ë	ж	3	И	й	К
л	м	н	o	п	р
с	т	У	ф	x	Ц
ч	ш	щ	ъ	ы	Ь
э	ю	я			
A	Б	в	Г	Д	E
Ë	ж	3	И	Й	К
Л	М	Н	0	Π	Ρ
С	Ť	У	Φ	х	Ц
Ч	ш	Щ	Ъ	ы	Ь
Э	ю	я			

#### Για να εισάγετε ένα σύμβολο

1 Πιέστε <sup>[[]</sup>, επιλέξτε **Symbols (Σύμβολα)**, και μετά πιέστε 쭏.

2 Χρησιμοποιήστε το πάνω και κάτω ή αριστερό και δεξί πλήκτρο πλοήγησης για να επιλέξετε το επιθυμητό σύμβολο.

**3** Όταν εντοπίσετε το σύμβολο, πιέστε 🖾 για να το προσθέσετε στην ετικέτα σας.

Ο Μπορείτε επίσης να προσθέσετε γρήγορα ένα σύμβολο χρησιμοποιώντας το πλήκτρο Συμβόλων,

#### Εισαγωγή Διεθνών Χαρακτήρων

Ο ετικετογράφος υποστηρίζει το εκτεταμένο σύνολο Λατινικών χαρακτήρων. Αφού πιέσετε το πλήκτρο Τονισμένων χαρακτήρων, ()), πιέζοντας ένα γράμμα εμφανίζεται ένα μενού που περιέχει όλες τις διαθέσιμες παραλλαγές αυτού του γράμματος.

Για παράδειγμα, αν επιλεγεί η Γαλλική γλώσσα και πιέσετε το πλήκτρο Τονισμένου χαρακτήρα και στη συνέχεια επανειλημμένα το γράμμα **a**, θα εμφανιστούν οι χαρακτήρες **a à å æ** κ.ο.κ., σε όλες τις διαθέσιμες παραλλαγές. Οι παραλλαγές του χαρακτήρα, καθώς και η σειρά εμφάνισής τους εξαρτώνται από τη γλώσσα που έχετε επιλέξει.

#### Για να προσθέσετε τονισμένους χαρακτήρες

1 Πιέστε 📟

Στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη τονισμένου χαρακτήρα.

- 2 Πιέστε έναν αλφαβητικό χαρακτήρα. Εμφανίζονται οι παραλλαγές τονισμού.
- 3 Χρησιμοποιήστε το αριστερό και δεξί πλήκτρο πλοήγησης για να επιλέξετε τον επιθυμητό χαρακτήρα και πιέστε

Μπορείτε επίσης να προσπελάσετε τις παραλλαγές τονισμού για ένα γράμμα πιέζοντας και κρατώντας πατημένο για λίγο το αντίστοιχο αλφαριθμητικό πλήκτρο.

# Χρήση της Σήμανσης Ημερομηνίας/Ωρας

Μπορείτε να προσθέσετε την τρέχουσα ημερομηνία και ώρα στην ετικέτα σας. Η μορφή της ημερομηνίας και της ώρας εξαρτώνται από τη μορφή που έχετε επιλέξει στις ρυθμίσεις του ετικετογράφου.

#### Ρύθμιση Ημερομηνίας και Ώρας

Πριν εισάγετε την ημερομηνία και την ώρα στην ετικέτα σας, θα πρέπει να ορίσετε την ημερομηνία και ώρα στις ρυθμίσεις του ετικετογράφου.

#### Για να ορίσετε την ημερομηνία και ώρα

- Πιέστε , επιλέξτε Ο, και στη συνέχεια πιέστε
- 2 Επιλέξτε Set date and time (Ρύθμιση ημερομηνίας και ώρας) και στη συνέχεια πιέστε
- 3 Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα πλοήγησης για να ορίσετε το μήνα, την ημέρα και το έτος, και στη συνέχεια πιέστε
- 4 Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα πλοήγησης για να ρυθμίσετε την ώρα και τα λεπτά, και στη συνέχεια πιέστε

# Ρύθμιση Μορφής Ημερομηνίας και Ώρας

Μπορείτε να ρυθμίσετε τη μορφή που θα χρησιμοποιείται όταν προστίθεται η ημερομηνία και η ώρα στην ετικέτα σας.

## Για να ορίσετε τη μορφή ημερομηνίας και ώρας

- 1 Πιέστε 📟, επιλέξτε 🗓 🕓, και στη συνέχεια πιέστε 🖃
- 2 Επιλέξτε Date and time format (Μορφή ημερομηνίας και ώρας) και στη συνέχεια πιέστε
- 3 Επιλέξτε την επιθυμητή μορφή ημερομηνίας/ώρας και στη συνέχεια πιέστε

# Προσθήκη Ημερομηνίας και Ώρας

Μπορείτε να εισάγετε την τρέχουσα ημερομηνία και ώρα στην ετικέτα σας. Προαιρετικά, μπορείτε να προσθέσετε κείμενο πριν ή μετά την ημερομηνία και την ώρα.

#### Για να προσθέσετε σήμανση ημερομηνίας/ώρας

Πιέστε
 Πιέστε

ημερομηνίας/ώρας εισάγεται στην τρέχουσα ετικέτα.

# Χρήση Αυτόματης Αρίθμησης

Μπορείτε να εκτυπώσετε μια σειρά μέχρι 10 ετικέτες τη φορά, χρησιμοποιώντας την αυτόματη αρίθμηση.

# Προσθήκη Αυτόματης Αρίθμησης

Μπορείτε να προσθέσετε αριθμητική, κεφαλαία αλφαβητική ή πεζή αλφαβητική αρίθμηση στην ετικέτα σας. Προαιρετικά, μπορείτε να προσθέσετε κείμενο πριν και μετά την αυτόματη αρίθμηση.

# Για να προσθέσετε αυτόματη αρίθμηση

- Πιέστε , επιλέξτε Auto-numbering (Αυτόματη αρίθμηση), και πιέστε .
- 2 Επιλέξτε τον τύπο αυτόματης αρίθμησης που θέλετε να χρησιμοποιήσετε και πιέστε
- 3 Επιλέξτε την αρχική τιμή για την αυτόματη αρίθμηση και πιέστε
- 5 Πιέστε <sup>(</sup>) για να εκτυπώσετε τη σειρά των ετικετών.

# Διαγραφή Αυτόματης Αρίθμησης

Η αυτόματη αρίθμηση εισάγεται στην ετικέτα ως ένας χαρακτήρας.

#### Για να διαγράψετε την αυτόματη αρίθμηση

- Τοποθετήστε τον δρομέα στο τέλος του κειμένου της αυτόματης αρίθμησης στην οθόνη.
- Πιέστε <sup>1</sup>.

# Χρήση Ραβδοκωδίκων

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τον ετικετογράφο σας για να εκτυπώσετε τους ακόλουθους τύπους

ραβδοκωδίκων:

EAN 8	UPC-E
EAN 13	Code 39
UPC-A	Code 128

Μπορείτε να εκτυπώσετε ραβδοκώδικα μόνο σε ετικέτες πλάτους 19 mm (3/4"). Μπορείτε να επιλέξετε αν θα εκτυπώσετε ή όχι το αναγνώσιμο κείμενο του ραβδοκώδικα και μπορείτε να επιλέξετε αν θα το εκτυπώσετε κάτω ή πάνω από τον ραβδοκώδικα. Προαιρετικά μπορείτε να εισάγετε κείμενο πριν ή μετά τον ραβδοκώδικα.

Οι ραβδοκώδικες δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν σε ετικέτες πολλών γραμμών ή σε ετικέτες κατακόρυφης μορφοποίησης ή μορφοποίησης ειδώλου.

# Προσθήκη Ραβδοκώδικα

Το κείμενο του ραβδοκώδικα εμφανίζεται στην ετικέτα στην οθόνη ακριβώς όπως οποιοδήποτε άλλο κείμενο. Ωστόσο, αν ο δρομέας τοποθετηθεί εντός του κειμένου του ραβδοκώδικα, στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη ραβδοκώδικα.

#### Για να προσθέσετε έναν ραβδοκώδικα

- Πιέστε . επιλέξτε Barcode (Ραβδοκώδικας), και μετά πιέστε .
- 2 Επιλέξτε τον τύπο ραβδοκώδικα και στη συνέχεια πιέστε <sup>(C)</sup>.
- 3 Εισάγετε το κείμενο για τον ραβδοκώδικα εντός του ραβδοκώδικα στην οθόνη και στη συνέχεια πιέστε .
- 4 Επιλέξτε πώς θέλετε να εκτυπώνεται το αναγνώσιμο κείμενο του ραβδοκώδικα και στη συνέχεια πιέστε

# Επεξεργασία ενός Ραβδοκώδικα

Μπορείτε να επεξεργαστείτε το κείμενο ενός υφιστάμενου ραβδοκώδικα.

#### Για να επεξεργαστείτε έναν ραβδοκώδικα

- Μετακινήστε τον δρομέα οπουδήποτε εντός του κειμένου του ραβδοκώδικα. Στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη ραβδοκώδικα.
- 2 Εισάγετε οποιονδήποτε χαρακτήρα.

Εμφανίζεται η οθόνη επεξεργασίας ραβδοκώδικα.

3 Επεξεργαστείτε το κείμενο του ραβδοκώδικα και πιέστε <sup>(C)</sup>.

# Διαγραφή Ραβδοκώδικα

Ο ραβδοκώδικας εισάγεται στην ετικέτα ως ένας χαρακτήρας.

#### Για να διαγράψετε έναν ραβδοκώδικα

- Τοποθετήστε τον δρομέα στο τέλος του κειμένου του ραβδοκώδικα στην οθόνη.
- Πιέστε 🖻.

# Χρήση της Μνήμης του Ετικετογράφου

Ο ετικετογράφος διαθέτει μια ισχυρή δυνατότητα μνήμης που σας επιτρέπει να αποθηκεύετε το κείμενο για μέχρι εννέα συχνά χρησιμοποιούμενες ετικέτες. Μπορείτε να ανακαλέσετε τις αποθηκευμένες ετικέτες και μπορείτε να εισάγετε αποθηκευμένο κείμενο σε μια ετικέτα.

# Αποθήκευση Ετικέτας

Μπορείτε να αποθηκεύσετε μέχρι εννέα συχνά χρησιμοποιούμενες ετικέτες. Όταν αποθηκεύετε μια ετικέτα, αποθηκεύονται το κείμενο και όλη η μορφοποίησή της.

#### Για να αποθηκεύσετε την τρέχουσα ετικέτα

1 Πιέστε 🖻

Εμφανίζεται η πρώτη διαθέσιμη θέση μνήμης.

2 Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα πλοήγησης για να μετακινηθείτε ανάμεσα στις θέσεις.

Μπορείτε να αποθηκεύσετε μια νέα ετικέτα σε οποιαδήποτε από τις θέσεις μνήμης.

3 Επιλέξτε μια θέση μνήμης και πιέστε

Η ετικέτα σας έχει αποθηκευτεί και επιστρέφετε σε αυτή.

#### Άνοιγμα Αποθηκευμένων Ετικετών

Μπορείτε εύκολα να ανοίξετε ετικέτες που έχετε αποθηκεύσει στη μνήμη για χρήση σε μεταγενέστερο χρόνο.

#### Για να ανοίξετε αποθηκευμένες ετικέτες

1 Πιέστε 📴 Εμφανίζεται η πρώτη θέση μνήμης.

2 Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα πλοήγησης για να επιλέξετε μια ετικέτα για άνοιγμα και πιέστε <sup>[C]</sup>.

#### Εισαγωγή Αποθηκευμένου Κειμένου

Μπορείτε να εισάγετε το κείμενο μιας αποθηκευμένης ετικέτας στην τρέχουσα ετικέτα. Εισάγεται μόνο το αποθηκευμένο κείμενο και όχι η μορφοποίηση.

#### Για να εισάγετε αποθηκευμένο κείμενο

1 Τοποθετήσετε το δρομέα στη θέση της ετικέτας, στην οποία θέλετε να εισάγετε το κείμενο.

2 Πιέστε <sup>()</sup>, επιλέξτε **Saved Text** (Αποθηκευμένο Κείμενο), και πιέστε <sup>()</sup>.

Εμφανίζεται η πρώτη θέση μνήμης.

- 3 Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα πλοήγησης για να επιλέξετε το κείμενο που θέλετε να εισάγετε.
- 4 Πιέστε 🖾

Το κείμενο εισάγεται στην τρέχουσα ετικέτα.

#### Φροντίδα του Ετικετογράφου σας

Ο ετικετογράφος σας είναι σχεδιασμένος για να σας εξυπηρετήσει χωρίς προβλήματα για πολύ καιρό, ενώ απαιτεί πολύ λίγη συντήρηση. Καθαρίζετε τον ετικετογράφο σας από καιρό σε καιρό για να συνεχίσει να δουλεύει κανονικά. Καθαρίζετε τη λεπίδα κοπής κάθε φορά που αντικαθιστάτε την κασέτα ετικετών.

#### Για να καθαρίσετε τη λεπίδα κοπής

- 1 Απομακρύνετε την κασέτα ετικετών.
- 2 Πιέστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο κοπής για να εμφανιστεί η λεπίδα κοπής. Δείτε Εικόνα 7.



#### Εικόνα 7

3 Χρησιμοποιήστε λίγο βαμβάκι και οινόπνευμα για να καθαρίσετε και τις δύο πλευρές της λεπίδας.

#### Για να καθαρίσετε την κεφαλή εκτύπωσης

- 1 Απομακρύνετε την κασέτα ετικετών.
- 2 Αφαιρέστε το εργαλείο καθαρισμού από το εσωτερικό του καλύμματος του θαλάμου ετικετών.
- 3 Σκουπίστε απαλά την κεφαλή εκτύπωσης με την επενδυμένη πλευρά του εργαλείου. Δείτε Εικόνα 7.

#### Χρήση του Ετικετογράφου με τον Υπολογιστή σας

Ο ετικετογράφος σας μπορεί να χρησιμοποιηθεί ως ένας αυτόνομος εκτυπωτής ετικετών ή μπορείτε να εκτυπώσετε ετικέτες κατευθείαν από τον υπολογιστή σας χρησιμοποιώντας το ενσωματωμένο λογισμικό ή το λογισμικό DYMO Label v.8.

#### Σύνδεση του Ετικετογράφου με τον Υπολογιστή σας

Ο ετικετογράφος συνδέεται με τον υπολογιστή σας χρησιμοποιώντας την υποδοχή USB στο πάνω μέρος του ετικετογράφου.

# Για να συνδέσετε τον ετικετογράφο με τον υπολογιστή σας

 Συνδέστε το καλώδιο USB στη θύρα USB στο πάνω μέρος του ετικετογράφου. Δείτε Εικόνα 8.



#### Εικόνα 8

2 Συνδέστε την άλλη άκρη του καλωδίου USB σε μια διαθέσιμη θύρα USB του υπολογιστή σας.

# Σχετικά με το Ενσωματωμένο Λογισμικό

Το ενσωματωμένο λογισμικό βρίσκεται μέσα στον ετικετογράφο. Δε χρειάζεται να εγκαταστήσετε πρόσθετο λογισμικό ή οδηγούς συσκευής για να χρησιμοποιήσετε τον ετικετογράφο με τον υπολογιστή σας.

Η παρακάτω εικόνα δείχνει μερικές από τις δυνατότητες που είναι διαθέσιμες στο λογισμικό.



Απευθυνθείτε στον LabelManager 420P Οδηγό Γρήγορης Εκκίνησης για πληροφορίες σχετικά με την εκκίνηση και χρήση του ενσωματωμένου λογισμικού.

#### Σχετικά με το Λογισμικό DYMO Label™ v.8

Για να εκμεταλλευτείτε περισσότερες δυνατότητες μορφοποίησης, λάβετε και εγκαταστήστε το λογισμικό DYMO Label™ ν.8 από το δικτυακό τόπο της DYMO στη διεύθυνση **www.dymo.com**.

Η παρακάτω εικόνα δείχνει μερικές από τις σημαντικότερες δυνατότητες που είναι διαθέσιμες στο λογισμικό DYMO Label v.8.



Για πλήρεις λεπτομέρειες σχετικά με την εγκατάσταση και χρήση του λογισμικού DYMO Label v.8, απευθυνθείτε στον LabelManager 420P Οδηγό Γρήγορης Εκκίνησης, καθώς και την ηλεκτρονική Βοήθεια του DYMO Label.

#### Κατάσταση του Ετικετογράφου

Η κατάσταση του ετικετογράφου εμφανίζεται στο παράθυρο του λογισμικού. Ο πίνακας που ακολουθεί περιγράφει τις δυνατές καταστάσεις του ετικετογράφου.

	Ο ετικετογράφος είναι συνδεδεμένος και η μπαταρία φορτίζεται
	Ο ετικετογράφος είναι συνδεδεμένος και η μπαταρία δεν φορτίζεται
*	Ο ετικετογράφος δεν είναι συνδεδεμένος ή είναι απενεργοποιημένος
<b>**</b>	Ο ετικετογράφος είναι συνδεδεμένος και υπάρχει κάποιο πρόβλημα με την μπαταρία

# Αντιμετώπιση Προβλημάτων

.

Μελετήστε τις παρακάτω πιθανές λύσεις αν αντιμετωπίζετε κάποιο πρόβλημα κατά τη χρήση του ετικετογράφου σας.

Πρόβλημα/Μήνυμα Σφάλματος	Λύση
Καμία ένδειξη στην οθόνη	<ul> <li>Βεβαιωθείτε ότι ο ετικετογράφος είναι ενεργοποιημένος.</li> <li>Συνδέστε τον φορτιστή στον ετικετογράφο για να επαναφορτίσετε τη συστοιχία μπαταριών. Δείτε «Επαναφόρτιση της Μπαταρίας»</li> </ul>
Κακή Ποιότητα Εκτύπωσης	<ul> <li>Συνδέστε τον φορτιστή στον ετικετογράφο για να επαναφορτίσετε τη συστοιχία μπαταριών. Δείτε «Επαναφόρτιση της Μπαταρίας»</li> <li>Καθαρίστε την κεφαλή εκτύπωσης.</li> <li>Βεβαιωθείτε ότι η κασέτα ετικετών έχει εγκατασταθεί σωστά.</li> <li>Αντικαταστήστε την κασέτα ετικετών.</li> </ul>
Κακή Απόδοση Κοπής	Καθαρίστε τη λεπίδα κοπής. Δείτε « <b>Φροντίδα του</b> Ετικετογράφου σας».
Printing (Εκτύπωση)…	Δεν απαιτείται κάποια ενέργεια.
	Το μήνυμα εξαφανίζεται μετά το τέλος της εκτύπωσης.
<b>Τοο many characters (Πολλοί χαρακτήρες)</b> Υπέρβαση του μέγιστου αριθμού χαρακτήρων στη μνήμη.	Διαγράψτε μέρος ή όλο το κείμενο από την προσωρινή μνήμη.
<b>Τοο many lines (Πολλές γραμμές)</b> Υπέρβαση μέγιστου αριθμού γραμμών.	<ul> <li>Διαγράψτε γραμμές για να χωρέσει στο πλάτος της ετικέτας.</li> <li>Εισάγετε μια πλατύτερη κασέτα ετικέτας.</li> </ul>
Barcode not allowed (Δεν επιτρέπεται ραβδοκώδικας) Οι ραβδοκώδικες μπορούν να εκτυπωθούν μόνο σε ετικέτες πλάτους 19 mm.	<ul> <li>Αντικαταστήστε την κασέτα ετικετών.</li> <li>Αλλάξετε το πλάτος της ετικέτας.</li> </ul>
Charge Battery! (Φορτίστε την Μπαταρία!) Η συστοιχία μπαταριών έχει σχεδόν εκφορτιστεί.	Συνδέστε τον φορτιστή στον ετικετογράφο για να επαναφορτίσετε τη συστοιχία μπαταριών. Δείτε « <b>Επαναφόρτιση της Μπαταρίας»</b>
Battery too low! (Πολύ χαμηλή μπαταρία!) Η συστοιχία μπαταριών δεν έχει εισαχθεί σωστά ή	<ul> <li>Βεβαιωθείτε ότι η συστοιχία μπαταριών έχει εισαχθεί σωστά.</li> <li>Δείτε «Εισαγωγή της Μπαταρίας».</li> <li>Αντικαταστήστε τη συστοιχία μπαταριών.</li> </ul>
εχει βλαβη. Wait - Battery Charging (Περιμένετε – Φόρτιση Μπαταρίας)	Επιτρέψτε στη συστοιχία μπαταριών να επαναφορτιστεί πριν αποσυνδέσετε τον ετικετονράφο.
Tape Jam (Μπλοκάρισμα ταινίας) Ο μηχανισμός έχει σταματήσει λόγω μπλοκαρίσματος της ετικέτας.	<ul> <li>Αφαιρέστε την μπλοκαρισμένη ετικέτα. Αντικαταστήστε την κασέτα ετικετών.</li> <li>Καθαρίστε τη λεπίδα κοπής.</li> </ul>
της ετικέτας.	<ul> <li>Καθαρίστε τη λεπίδα κοπής.</li> </ul>

Αν χρειάζεστε ακόμα βοήθεια, επισκεφθείτε τον δικτυακό τόπο της DYMO στη διεύθυνση www.dymo.com.

# Παρατηρήσεις επί της Τεκμηρίωσης

Εργαζόμαστε διαρκώς για την παραγωγή τεκμηρίωσης υψηλού επιπέδου για τα προϊόντα μας. Κάθε παρατήρησή σας είναι ευπρόσδεκτη.

Στείλτε μας τα σχόλια ή τις προτάσεις σας σχετικά με τα εγχειρίδια χρήσης μας. Παρακαλούμε, μαζί με τις παρατηρήσεις σας να συμπεριλάβετε και τις ακόλουθες πληροφορίες:

- Όνομα προϊόντος, αριθμό μοντέλου και αριθμό σελίδας του Εγχειριδίου Χρήσης.
- Σύντομη περιγραφή των οδηγιών που είναι ανακριβείς ή συγκεχυμένες, τα σημεία όπου απαιτούνται περισσότερες λεπτομέρειες και άλλα.

Επίσης είναι ευπρόσδεκτες οι υποδείξεις σας για πρόσθετα θέματα που θα θέλατε να δείτε να καλύπτονται στην τεκμηρίωση.

Στείλτε μηνύματα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου στη διεύθυνση: documentation@dymo.com

Παρακαλούμε, έχετε κατά νου ότι αυτή η διεύθυνση είναι μόνο για παρατηρήσεις επί της τεκμηρίωσης. Αν έχετε τεχνικά ερωτήματα, απευθυνθείτε στην Υπηρεσία Υποστήριξης Πελατών.

# Περιβαλλοντικές Πληροφορίες

Ο εξοπλισμός που προμηθευτήκατε απαιτεί την εξαγωγή και χρήση φυσικών πόρων για την παραγωγή του. Μπορεί να περιέχει συστατικά που είναι επικίνδυνα για την υγεία και το περιβάλλον.

Για την αποφυγή της διασποράς αυτών των συστατικών στο περιβάλλον μας και για τη μείωση της πίεσης που υφίστανται οι φυσικοί πόροι, σας ενθαρρύνουμε να χρησιμοποιήσετε τα κατάλληλα συστήματα απόσυρσης. Τα συστήματα αυτά θα επαναχρησιμοποιήσουν ή ανακυκλώσουν τα περισσότερα συστατικά του εξοπλισμού σας που έχει φτάσει στο τέλος της ζωής του, με τρόπο περιβαλλοντικά ορθό.

Το σύμβολο του κάδου με τις τεμνόμενες γραμμές που βρίσκεται στη συσκευή σας υποδεικνύει ότι θα πρέπει να χρησιμοποιήσετε αυτά τα συστήματα.



Αν χρειάζεστε περισσότερες πληροφορίες για τη συλλογή, επαναχρησιμοποίηση και ανακύκλωση αυτού του προϊόντος, παρακαλούμε επικοινωνήστε με την υπηρεσία διαχείρισης απορριμμάτων της περιοχής σας.

Μπορείτε επίσης να επικοινωνήσετε με την DYMO για περισσότερες πληροφορίες για τις περιβαλλοντικές επιπτώσεις των προϊόντων μας.